

Dan it-test hu maħsub purament bħala ghodda ta' dokumentazzjoni u m'għandu l-ebda effett legali. L-istituzzjonijiet tal-Unjoni m'għandhom l-ebda responsabbiltà ghall-kontenut tiegħu. Il-verżjonijiet awtentici tal-atti rilevanti, inkluži l-preamboli tagħhom, huma dawk ippubblikati fil-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea u disponibbli f'EUR-Lex. Dawk it-testi uffiċjali huma aċċessibbli direttament permezz tal-links inkorporati f'dan id-dokument

► **B**

DECIJONI TA' IMPLEMENTAZZJONI TAL-KUNSILL (UE) 2020/1353

tal-25 ta' Settembru 2020

li tagħti appoġġ temporanju skont ir-Regolament (UE) 2020/672 lir-Repubblika tal-Polonja biex jittaffew r-riskji ta' qghad fl-emergenza wara t-tifqigha tal-COVID-19

(GU L 314, 29.9.2020, p. 45)

Emendata minn:

Ġurnal Uffiċjali

	Nru	Paġna	Data
► M1	Deciżjoni ta' Implementazzjoni tal-Kunsill (UE) 2022/2190 tat-8 ta' L 289	3	10.11.2022
	Novembru 2022		

▼B**DECIJONI TA' IMPLIMENTAZZJONI TAL-KUNSILL (UE)
2020/1353****tal-25 ta' Settembru 2020**

li tagħti appoġġ temporanju skont ir-Regolament (UE) 2020/672 lir-Repubblika tal-Polonja biex jittaffew r-riskji ta' qghad fl-emergenza wara t-tifqigha tal-COVID-19

Artikolu 1

Il-Polonja tissodisfa l-kundizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 3 tar-Regolament (UE) 2020/672.

Artikolu 2

1. L-Unjoni għandha tqiegħed għad-dispozizzjoni tal-Polonja self li jammonta għal massimu ta' EUR 11 236 693 087. Is-self għandu jkollu maturitā medja massima ta' 15-il sena.

2. Il-perijodu ta' disponibbli għall-ġħajnejn finanzjarja mogħtija b'din id-Deċiżjoni għandu jkun ta' 18-il xahar li jibdew mill-ewwel jum wara li din id-Deċiżjoni ssir effettiva.

3. L-assistenza finanzjarja tal-Unjoni għandha ssir disponibbli mill-Kummissjoni lill-Polonja f'massimu ta' għaxar ħlasijiet parżjali. Hlas parżjali jista' jingħata f'parti wahda jew iktar. Il-maturitajiet tal-partijiet taħt l-ewwel ħlas parżjali jistgħu itwal mill-maturitā medja massima msemmija fil-paragrafu 1. F'każijiet bħal dawn, il-maturitajiet ta' partijiet oħra jidhom ikunu stabbiliti b'tali mod li l-maturitā medja massima msemmija fil-paragrafu 1 tiġi rispettata ladarba jsir l-iżborż tal-ħlasijiet parżjali kollha.

4. L-ewwel ħlas parżjali għandu jiġi rilaxxat soġġett għad-dħul fis-seħħi tal-ftiehim tas-self previst fl-Artikolu 8(2) tar-Regolament (UE) 2020/672.

5. Il-Polonja għandha thallas il-kost tal-finanzjament tal-Unjoni msemmi fl-Artikolu 4 tar-Regolament (UE) 2020/672 għal kull ħlas parżjali flimkien ma' kwalunkwe tariffa, kost u spiża tal-Unjoni li jirriżultaw minn kwalunkwe finanzjament relatav mas-self mogħti skont il-paragrafu 1 ta' dan l-Artikolu.

6. Il-Kummissjoni għandha tiddeċiedi dwar id-daqs u r-rilaxx tal-ħlasijiet parżjali, kif ukoll dwar id-daqs tal-partijiet.

▼M1*Artikolu 3*

Il-Polonja tista' tiffinanzja l-miżuri li ġejjin:

(a) tnaqqis fil-kontribuzzjoni tas-sigurtà soċjali, kif previst fl-Art. 31zo tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet spċifici relatati mal-prevenzjoni, il-ġlieda kontra u l-eradikazzjoni tal-COVID-19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom, għall-parti tan-nefqa relatata mal-appoġġ ta’ persuni li

▼M1

jaħdmu għal rashom, għall-kooperattivi soċjali kollha (irrispettivamente mill-ghadd ta' impiegati) u, għal kumpaniji li ma jimpiegawx aktar minn 50 persuna, il-parti tan-nefqa fir-rigward tal-haddiema li baqgħu f'impieg;

- (b) beneficiċju għal perjodu ta' inaktivitāt għal min jaħdem għal rasu u dawk li jaħdmu skont kuntratti tal-ligi ċivili, kif previst fl-Art. 15zq u 15zua tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet specifiċi relatati mal-prevenzjoni, il-ġlied kontra u l-eradikazzjoni tal-COVID-19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom’;
- (c) sussidji għal salarji u kontribuzzjonijiet tas-sigurtà soċjali ta’ kumpaniji li qed jużaw ix-xogħol b’hi nijiet iqsar jew li volontarjament naqqsu l-ħin tax-xogħol jew meta l-impiegati kienu kontinwaament f’impieg, kif previst fl-Art. 15 g, 15ga, 15gga, 15gg, 15zzb, 15zze u 15zze² tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet specifiċi relatati mal-prevenzjoni, il-ġlied kontra u l-eradikazzjoni tal-COVID-19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom’;
- (d) sussidji għal persuni li jaħdmu għal rashom mingħajr impiegati kif previst fl-Artikolu 15zzc tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet specifiċi relatati mal-prevenzjoni, il-ġlied kontra u l-eradikazzjoni tal-COVID-19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom’;
- (e) self konvertibbli f’sussidji mogħtija lil min jaħdem għal rasu, mikro-kumpaniji u organizzazzjonijiet nongovernattivi, għall-ammont realment ikkonvertit f’ghotjet, kif previst fl-Art. 15zzd u 15zzda tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet specifiċi relatati mal-prevenzjoni, il-ġlied kontra u l-eradikazzjoni tal-COVID-19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom’;
- (f) il-finanzjament tat-twettiq tat-testijiet dijanjostiċi tal-PCR fil-laboratorji li kkonkludew kuntratti dwar it-twettiq ta’ testijiet dijanjostiċi tal-RT-PCR għas-SARS-CoV 2 mal-Fond Nazzjonali tas-Saħħa, kif previst fl-Artikolu 10a, il-paragrafi 1 u 2, u, wara 1-iskadenza tal-Artikolu 10a, l-Artikolu 11h, il-paragrafu 2, il-punt 2 u l-paragrafu 4 tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet specifiċi relatati mal-prevenzjoni, il-ġlied kontra u l-qedra tal-COVID 19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom’;
- (g) l-ġhoti ta’ beneficiċju fi flus addizzjonali ta’ kull xahar lill-professjonisti medici u beneficiċju fi flus addizzjonali ta’ darba għal haddiema oħra tal-kura tas-saħħa, kif previst fl-Artikolu 10a paragrafu 1 tal-“Att tat-2 ta’ Marzu 2020 dwar soluzzjonijiet specifiċi relatati mal-prevenzjoni, il-ġlied kontra u l-qedra tal-COVID 19, mard infettiv ieħor u sitwazzjonijiet ta” kriżi kkawżati minnhom’ u, wara 1-iskadenza tal-Artikolu 10a, l-Artikolu 42 tal-“Att tal-14 ta’ Awwissu 2020 dwar l-emendar ta” ċerti atti sabiex jiġi żgurat il-funzjonament tal-protezzjoni tas-saħħa b’rabta mal-epidemja tal-COVID-19 u wara li tkun waqfet’.

▼B

Artikolu 4

Il-Polonja għandha tinforma lill-Kummissjoni sat-30 ta' Marzu 2021, u kull sitt xhur wara l-implementazzjoni tan-nefqa pubblika ppjanata sakemm dik in-nefqa pubblika ppjanata tkun ġiet implementata b'mod shiħ.

Artikolu 5

Din id-Deċiżjoni hija indirizzata lir-Repubblika tal-Polonja.

Din id-Deċiżjoni għandha ssir effettiva fid-data tan-notifika tagħha lid-destinatarju.

Artikolu 6

Din id-Deċiżjoni għandha tiġi ppubblikata f'*Il-Gurnal Ufficjali tal-Unjoni Ewropea*.